

## INFORMAȚII PERSONALE



 400132 Cluj–Napoca, str. G-ral Traian Moșoiu nr. 71

 +40264-431505

 [vincze.orsolya@fspac.ro](mailto:vincze.orsolya@fspac.ro)

 [www.fspac.ubbcluj.ro](http://www.fspac.ubbcluj.ro); [www.bbte-kommunikacio.ro](http://www.bbte-kommunikacio.ro)

## EXPERIENȚA PROFESIONALĂ

Mai 2020 – prezent

**Prodecan**

Universitatea Babeș–Bolyai, Facultatea de Științe Politice, Administrative și ale Comunicării

Iulie 2016

**Conducător de doctorat** în cadrul Școlii Doctorale de Comunicare, Relații Publice și Publicitate a Universității Babeș–Bolyai, membru în consiliul științific al Școlii

Decembrie 2015

**Atestat de abilitare** (OMENCS nr. 5935/4.12..2015)

Octombrie 2013 – prezent

**Conferențiar universitar**

Universitatea Babeș–Bolyai, Facultatea de Științe Politice, Administrative și ale Comunicării, Departamentul de Comunicare, Relații Publice și Publicitate

Octombrie 2008 – septembrie 2013

**Lector universitar**

Universitatea Babeș–Bolyai, Facultatea de Științe Politice și Administrative, Departamentul de Comunicare, Relații Publice și Publicitate

Februarie 2004 – iunie 2008

**Lector universitar**

Universitatea Babeș–Bolyai, Facultatea de Științe Politice și Administrative, Catedra de Jurnalism

Februarie 2003 – februarie 2004

**Asistent universitar**

Universitatea Babeș–Bolyai, Facultatea de Științe Politice și Administrative, Catedra de Jurnalism

## EDUCAȚIE ȘI FORMARE

Septembrie 2002 – iunie 2008

**PhD** (recunoscut prin atestatul de recunoaștere nr. 45820 din 15.12.2009)

Central European University, Budapesta

Septembrie 2005 – iunie 2006

**Oriel College, University of Oxford (Certificate of Studies)**

Septembrie 2000 – iunie 2001

**Master of Arts in Central European History**

Central European University, Budapesta

Octombrie 1996 – iunie 2000

**Licențiat în filologie**

Universitatea Babeș–Bolyai, Cluj–Napoca

## COMPETENTE PERSONALE

Limba(i) maternă(e) Maghiară

Alte limbi cunoscute	INTELEGERE		VORBIRE		SCRIERE
	Ascultare	Citire	Participare la conversație	Discurs oral	
Română	C2	C2	C2	C1	C2
Engleză	C2	C2	C1	C1	C2
Italiană	B1	B2	A2	A2	A2

Niveluri: A1/2: Utilizator elementar - B1/2: Utilizator independent - C1/2: Utilizator experimentat  
Cadru european comun de referință pentru limbi străine

### Experiența acumulată în programe naționale/internaționale

- Octombrie 2018 – Septembrie 2020 DOMFORNEWS. *The Domestication of Foreign News in East-Central Europe: an analysis of Romanian and Hungarian online news outlets*. PN-III-P1-1.1-TE-2016-0731 (director proiect)
- Mai 2018 – Aprilie 2020 ADHOC. *Analiza discursului periculos, discursului instigator la ură și discursului ofensator în România și Ungaria în contexte facebook publice utilizând tehnici de sociologie computațională*. PN-III-P1-1.1-TE-2016-0892 (membru echipă cercetare)
- Mai – Decembrie 2019 A szoftver és IT-vállalatok diskurzusai a digitális átalakulásról. (discursurile companiilor software și IT despre transformarea digitală) Finanțat prin programul DOMUS al Academiei de Științe a Ungariei (membru echipă cercetare)
- Octombrie 2014 – septembrie 2016 SPAREX. *Spatialization and racialization of social exclusion. The social and cultural formation of "Gypsy ghettos" in Romania in a European context*. CNCS – UEFISCDI, PN-II-ID-PCE-2011-3-0354. (membru echipă cercetare)
- Octombrie 2011 – octombrie 2013 *Languages of Crisis. Romanian News Media Frames of the Global Financial Crisis*. CNCS– UEFISCDI, PN-II-RU-PD-2011-3-0039 (director proiect)
- Ianuarie 2012 – octombrie 2012 *Literacy 2.0. Media Literacy and Web Awareness for Teachers* (proiect de dezvoltare profesională pentru profesori și dezvoltarea curriculei, finanțat prin OSI Alumni Grants Programme) (director proiect)
- Noiembrie 2010–martie 2011 Studiul monitorizării limbii maghiare în programele audiovizuale din România, noiembrie 2010 (Coordonator echipă UBB)
- Iunie 2010–ianuarie 2011 Crearea unor pachete de e-learning de scurtă durată, realizarea unui guidebook și dezvoltarea unui portal de cunoștințe bazat pe necesități reale de pe piața muncii - European Regional Development Fund, Hungary-Romania Cross-Border Co-operation 2007-2013, E-competence – HURO/0801/067 – Dezvoltare material didactic (Comunicare interculturală și protocol – România și Ungaria)
- 2006–2007 Programa de cercetare *The Intellectual History of Patriotism and the Legacy of Composite States in East-Central Europe*, Pasts.Inc. Center for Historical Studies, CEU (Cercetător)
- 2005–2006 CEU/FCO Chevening scholarships, Oriel College, University of Oxford – Bursier Chevening

<b>Distincții</b>	<p>Mestertanár aranyérem (premiu al Consiliului Cercurilor Științifice Studentești din Ungaria pentru susținerea activității de cercetare a studenților)</p> <p>Best dissertation awards, CEU, 2009 (locul 2),</p> <p>Diploma Uniunii Jurnaliștilor Maghiari din România pentru contribuția la dezvoltarea învățământului jurnalistic și înființarea secției de comunicare în limba maghiară (2007),</p> <p>Diplome ale Uniunii Studentești Maghiare din Cluj și ale Conferinței Naționale Studentești din Ungaria pentru sprijinirea activității de cercetare a studenților,</p> <p>Diploma catedrei de Jurnalism al UBB pentru contribuția la dezvoltarea învățământului jurnalistic Clujean (2003),</p> <p>Outstanding MA Student Award, CEU (2001).</p>
<b>Afilieri</b>	<p>Membră International Communication Association,</p> <p>Membră International Association for Media and Communication Research</p> <p>Președinte al Consiliului Științific al Federației Universitare Maghiare din Cluj (2017–)</p> <p>Președinte (2011–2017) și secretar (2017–2020) al secției Media și Științe ale Comunicării a Comitetului Teritorial Cluj al Academiei de Științe a Ungariei</p> <p>Membră a comisiei pentru științe sociale a Consiliului Cercurilor Științifice Studentești din Ungaria (2016–2019)</p>
<b>Publicații</b>	
<b>Volume individuale</b>	<p><i>News of Our World. Public Issues in News Frames.</i> Cluj-Napoca: Presa Universitară Clujeană, 2015.</p> <p><i>The Politics of Translation and Transmission. Basilikon Doron in Hungarian Political Thought.</i> Newcastle upon Tyne: Cambridge Scholars Publishing, 2012.</p> <p><i>Helyzet, jelentés.</i> Komp-Press Kiadó, Kolozsvár, 2010.</p>
<b>Articole</b>	<p>Massification and its Critique in the Nineteenth Century History of Ideas: József Eötvös on Popular Meanings and Public Life. <i>Belphegor. Littérature populaire et culture médiatique.</i> Vol.18, 2020/1. <a href="https://journals.openedition.org/belphegor/2312">https://journals.openedition.org/belphegor/2312</a></p> <p>HO Vincze, R Meza, DC Balaban, Frame Variation in the News Coverage of the Refugee Crisis: The Romanian Perspective. <i>East European Politics and Societies</i>, 2020/1 (online first)</p> <p>Hírközösségek és véleménybuborékok. <i>ME. DOK Média-Történet-Kommunikáció</i> 14, 2019/2, 5-18.</p> <p>Andreea Alina Mogoș, Radu Mihai Meza, Hanna Orsolya Vincze, Discursive Patterns on the Facebook Pages of Government Institutions. A Comparative Analysis of Romania and Hungary. In <i>Sustainable Development and Resilience of Local Communities and Public Sector Organizations. Conference Proceedings 'Transylvanian International Conference on Public Administration'</i>, 16–18 November 2018, Cluj-Napoca, Romania. Ed. By Cristina Haruța, Cristina M. Hințea, Octavian Moldovan. Cluj–Napoca: Accent, 2019, 374–386.</p> <p>Meza, Radu, Hanna Orsolya Vincze, and Andreea Mogoș. 2018. Targets of Online Hate Speech in Context . A Comparative Digital Social Science Analysis of Comments on Public Facebook Pages from Romania and Hungary. <i>Intersections. East European Journal of Society and Politics</i> 4, 2018/4, 26–50.</p> <p>Religious References in Romanian and Hungarian News and Comments on</p>

- the Refugee Crisis. *Journal for the Study of Religions and Ideologies*, 17(51), 85–99.
- Segregated Housing Areas and the Discursive Construction of Segregation in the News. In Vincze, E., Petrovici, N., Rat, C., Picker, G. (Eds.), *Racialized Labour in Romania. Spaces of Marginality at the Periphery of Global Capitalism*. Palgrave Macmillan, 2018, 145-178.
- Tömegkommunikációs logikák a felhasználói médiában. *Korunk* XXVIII/8, 2017 augusztus, 34–40.
- Népi jelentésképzés és közélet az eszmetörténetben: Eötvös József és Az uralkodó eszmék. In *Médiakultúra Közép-Kelet Európában*. Szerk. Kálai Sándor. Erdélyi Múzeum Egyesület, Kolozsvár, 2016. 91 - 110.
- Vincze Hanna Orsolya, Györffy Gábor, Kádár Magor, Keszeg Anna, Tökés Gyöngyvér, Vallasek Júlia, Virginás Andrea, Zörgő Noémi: Kommunikáció- és médiatudomány. In Péntek János, Salat Levente, Szikszai Mária, szerk., *Magyar tudományosság Romániában 2002–2013 között II. kötet*, Ábel Kiadó, Kolozsvár, 2015, 281-304.
- The Making of a Prince: Fashioning the Image of Gábor Bethlen. *Transylvanian Review*, Vol. XXIV, No. 2, Summer 2015, 3-20.
- 'The Crisis' as a Journalistic Frame in Romanian News Media. *European Journal of Communication*, October 2014 vol. 29 no. 5. 567-582. (autor unic)
- Szegénységtörténetek és emotív nyilvánosság. In Bódi Jenő - Szijártó Zsolt - Maksa Gyula, ed., *A mindennapi élet mint téma & mint keret. Kommunikáció és kultúratudományi tanulmányok*. Budapest–Pécs: Gondolat Kiadó, PTE Kommunikáció- és Médiatudományi Tanszék, 2014. 282–291. (autor unic)
- Codificare; Competență pragmatică; Comunicare fatică; Comunicare performativă; Funcții ale comunicării; Genoclet; Hate speech; Leader de opinie; Politețe, Valoare de știre. In Marian Petcu, coord., *Dicționar enciclopedic de comunicare și termeni asociați*. Ed. C Ed. C.H. Beck, București, 2014.
- A fejedelmi reprezentáció mint politikai nyelv Pataki Füsüs János királytükreben. *Irodalomtörténeti Közlemények* CXVII, 2013/1. 69–81.
- The Saliency of Crisis in Romanian News Media. *Studia Universitatis Babeș-Bolyai. Studia Ephemerides*, vol. 58, No.1., June 2013. 127–136.
- The Fortunes of Basilikon Doron. In Janet Coleman, Paschalis Kitromilides, eds, *In the Footsteps of Herodotus: towards European Political Thought*. Biblioteca Pensiero Politico 33. Firenze: L.S. Olschki, 2012. 77–92.
- Perspectives in Translating Political Concepts (A conceptual historian as translator and translated). *Revista Transilvană de Științe ale Comunicării*, 12, 2011/1. 104–113.
- Social Networking in the News (Romanian News Media Representations of Online Social Networking ). *Journal of Media Research*, 11(3), 2011, 3–18.
- Traducere în maghiară de Madaras Szidónia: Az internetes közösségi hálózatok romániai hírmédia-reprezentációi. *Korunk*, 2010/11. 28–35.
- Traducere în română de Rigán Lóránd:Reprezentările mediatică ale comunităților online în România. *Korunk*, arhivă online în lb. română, <http://www.korunk.org/?q=ro/node/11784>
- A királyi ajándék fordítói és fordításai. (Translated title: The Royal Gift –

- Translations and Translators.) *Korunk* 2010/3. 40–46.
- Pillantás a hídról. In Botházi Mária, Györffy Gábor, szerk. *Tükörjáték*. Kolozsvár: Medea–Művelődés, 2010. 57–65.
- Piety and Industry: Variations on patriotism in seventeenth-century Hungarian political thought. In B. Trencsényi & M. Zászkaliczky (Eds.), *Whose Love of Which Country? Composite States, National Histories and Patriotic Discourses in Early Modern East Central Europe. Studies in the History of Political Thought* 3. Leiden -- Boston: Brill. 333–350.
- The Stakes of Translation and Vernacularisation in Early Modern Hungary. *European Review Of History-Revue Européenne D Histoire*, Vol. 16, No. 1, February 2009. 63–78.
- A magyar fordításkultúra kezdetei. *Korunk*, 2008/5. 90–96.
- Tények es toposzok a történetírás narrativista elméleteiben. In *Emlékezet és kommunikáció. Narratívák az egyéni, a társas és a közösségi identitás teremtésében*. Szerk. Gagy József. Scientia Kiadó, Kolozsvár, 2007. 57–66.
- The Beginnings of the Hungarian Translation Culture and its Implications on the Public Sphere. *Studia Universitatis Babeş-Bolyai. Studia Ephemerides* 2006/2. 3–14.
- A kora újkori magyar fordítások tétje. *Korall – Társadalomtörténeti folyóirat*, 23, 2006. 116–132.
- Public Opinion in Absolutist Political Systems. In Imre Lévai – András A. Gergely, eds., *Regions and Small States in Europe*. Research Centre of Ethno-regional Studies at the Institute for Political Science of the Hungarian Academy of Sciences, Budapest, 2004. 22–31.
- Geografie simbolică în discursul jurnalistic contemporan. În Ilie Rad (coord.): *Schimbări în Europa, schimbări în mass-media*, Limes, Cluj–Napoca, 2004. 300–308.
- Tizenhetedik századi magyar peregrinus diákok Európa-képe. *Könyvesház*, 12, 2003/1–2. 38–41.
- A szubjektum mint stratégia. Szubjektum és szubjektíváció *A szexualitás történetében*. LKKT, 2002/1. 30–34.
- și în *Nyelvek, szövegek, identitások*. Szerk. T. Szabó Levente. Cluj: Kriterion, 2003. 357–366.
- Metamorphosis Transylvaniae. *Könyvesház*. 2001/2.
- Competing Narratives on Transylvanian Space in the Interwar Period. *Carnival, Journal of the International History Students' Association* 3. 2001 March. 27–31.
- Önéletírás, tények, toposzok. In *Határon*. Szerk. Armean Otília, Odorics Ferenc. Pompeji, Kolozsvár–Szeged, 2002. 235–244.
- Bethlen Miklós és Kemény János emlékirata Hermányi Dienes József olvasatában. *Látó* XII. 1999/3.
- Szó és te(s)t. *Egy lócsiszár virágvasárnapja* – három olvasat. LKKT, 2000/1.